

LA FÉDÉRATION HORLOGÈRE

• SUISSE •

ORGANE de la CHAMBRE SUISSE DE L'HORLOGERIE, des CHAMBRES DE COMMERCE, des BUREAUX DE CONTRÔLE, des ASSOCIATIONS PATRONALES de l'INFORMATION HORLOGÈRE SUISSE et de la FIDUCIAIRE HORLOGÈRE SUISSE (Fidhor)

ABONNEMENTS: Un an Six mois
Suisse Fr. 14.05 Fr. 7.05
Union postale » 26.— » 13.—
Majoration pour abonnement par la poste
Compte de chèque postaux IV b 426

Paraissant le Mercredi

à La Chaux-de-Fonds

LES CONSULATS SUISSES A L'ÉTRANGER REÇOIVENT LE JOURNAL

Annonces: Publicitas, S. A. suisse de Publicité, 21, rue Léopold Robert,
La Chaux-de-Fonds. — Succursales et agences en Suisse et à l'étranger

A N N O N C E S :

suisse 15 centimes, offres et demandes de
places 10 centimes le millimètre,
étrangères 20 centimes le millimètre.
Les annonces se paient d'avance.

L'Italie a créé ses corporations

Le Comité corporatif central, réuni sous la présidence de Mussolini, a approuvé l'institution des corporations de catégorie. La création en avait été décidée par la loi du 5 février 1934.

Le communiqué publié à l'issue de la séance était, en bref, ainsi conçu:

« Le critère sur lequel se fonde le plan corporatif est le cycle productif, dont le fondement est plus consistant que la catégorie et qui correspond plus exactement à la réalité économique.

« Les corporations prévues peuvent être ramenées aux trois groupes suivants:

- Corporations à cycle productif, agricole, industriel et commercial.
- Corporations à cycle productif, industriel et commercial.
- Corporations pour les activités productrices des services.

« Les présidents des corporations sont nommés par décret par le chef du gouvernement. La présidence des corporations est attribuée au Ministère des corporations pour assurer l'unité de direction de cette activité. On a considéré qu'il était opportun que le vice-président de chaque corporation appartint au parti national fasciste. L'ordre du jour des travaux doit être soumis à l'examen des ministères intéressés et l'on réalise, de la sorte, la liaison entre la corporation et l'administration publique.

« Le président des corporations peut, pour chaque question, nommer des experts techniques. Il peut consulter le Conseil national de recherches et d'autres organes techniques de l'Etat.

« Pour ce qui est du règlement intérieur et du système de vote dans les Conseils des corporations, il est renvoyé aux règlements du Conseil national des corporations. Ce règlement prévoit un double vote, par corps séparé et par représentation séparée des employeurs et des employés.

« Les divers groupements se trouveront, ainsi, sur un plan d'égalité parfaite, indépendamment du nombre de leurs adhérents. On écarte le danger qu'un groupement ait, par le poids de sa représentation, une position prépondérante.

« Le secrétaire général est celui du Conseil national des corporations. Trois représentants du parti national fasciste font, obligatoirement, partie de chaque corporation.

« Le Comité corporatif central a reconnu la nécessité d'une révision de l'organisation syndicale pour mieux adapter celle-ci aux tâches nouvelles de l'ordre corporatif. Les confédérations syndicales coordonneront les diverses associations de catégorie pour les problèmes de caractère généraux. Elles surveilleront le fonctionnement des services communs pour réaliser une économie des moyens et éviter une dépression des énergies économique-financières. Leur nombre sera ramené de 13 à 9. Il y aura confédération d'employeurs et confédération de travailleurs pour chacun des groupes suivants: agriculture, indus-

trie, commerce et crédit, soit 8, plus une confédération des travailleurs intellectuels et des artistes: 9. »

Le *Popolo d'Italia* donne la liste des 22 corporations que voici. Dans le groupe a (v. ci-dessus): 1, céréales; 2, horticulture, floriculture, culture des fruits; 3, viticulture et industrie vinicole; 4, huiles; 5, betteraves à sucre et sucre; 6, zootechnie et pêche; 7, laine; 8, produits textiles. Dans le groupe b: 9, métallurgie et mécanique; 10, chimie, 11, habillement; 12, papiers et imprimerie; 13, bâtiments et travaux publics; 14, eaux, gaz, électricité; 15, industrie d'extraction; 16, fer et céramique. Dans le groupe c: 17, prévoyance et crédit; 18, professions libérales et art; 19, mer et air; 20, communications intérieures; 21, spectacles; 22, tourisme.

Le Conseil des diverses corporations est composé, au total, de 739 personnes, dont 268 employeurs, 268 « travailleurs », 137 représentants techniques, 66 représentants du parti national fasciste. Ces derniers sont donc bien trois par corporation. Par contre, le nombre des trois autres groupements varie suivant les cas, mais les employeurs et les travailleurs restent toujours en nombre égal. A titre d'exemple, la corporation No. 9 (métallurgie et mécanique): 28 employeurs, 28 employés, 4 techniciens, 3 fascistes, total 63.

Si l'on veut, maintenant la constitution détaillée d'une corporation, la voici, pour l'industrie chimique, par exemple: grande industrie des acides inorganiques, des alcalis, des chlorures et des produits chimiques pour l'agriculture: 4 employeurs, 4 employés. Industrie des acides organiques, des produits chimiques organiques et inorganiques: 3 employeurs, 3 employés. Explosifs, 1 employeur, 1 employé. Phosphore et allumettes: 1 employeur, 1 employé. Colorants synthétiques, produits médicaux, synthétiques pour photographes: 2 employeurs, 2 employés. Couleurs minérales, vernis, encres, crèmes, cirages pour chaussures et peaux: 2 employeurs, 2 employés. Gaz comprimé: 1 employeur, 1 employé. Savonnerie, stéarine, glycérine: 2 employeurs, 2 employés. Extraits pour la tannerie: 1 employeur, 1 employé. Industrie de la tannerie: 1 employeur, 1 employé; Huiles essentielles et synthétiques, parfumerie, 2 employeurs, 2 employés. Huiles minérales: 1 employeur, 1 employé. Distillation du goudron: 1 employeur, 1 employé. Pharmaceutique: 1 employeur, 1 employé. Commerce des produits chimiques: 3 employeurs, 3 employés. Chimistes: 1 représentant. Pharmaciens: 1 représentant. Consortium agraire: 1 représentant.

A l'origine, il avait été prévu des Comités corporatifs au sein de chaque corporation de catégorie, mais ce projet, qui eût dirigé, dans le détail, vers la socialisation de la production, a été ajourné, sinon abandonné.

Commentant l'institution des corporations de catégorie, le *Corriere della Sera* écrit:

« La Corporation doit s'adapter à l'unité du cycle productif, qui va de la production de la matière première à la vente du produit manufacturé et englobe toute une série de faits économiques interdépendants. »

(Voir suite page 230.)

Union suisse du commerce et de l'industrie

La Chambre Suisse du Commerce s'est réunie à Zurich le 6 juillet pour sa 122e séance sous la présidence de son président, M. John Syz. Elle a tout d'abord approuvé le 64e rapport annuel et les Communications sur les affaires traitées par le Vorort pendant l'exercice 1933-1934, ainsi que les comptes de ce dernier. Puis, après avoir liquidé quelques autres affaires administratives, elle a entendu un excellent rapport de M. Homberger, 1er Secrétaire du Vorort, sur les négociations commerciales en matière de traités de commerce ayant eu lieu avec l'étranger ces derniers temps et plus spécialement les conversations actuelles avec l'Allemagne. On sait combien celles-ci ont été difficiles; aussi, est-ce avec un intérêt tout spécial que la Chambre suisse du commerce a pris connaissance des différentes phases des pourparlers et des résultats obtenus.

Le 7 juillet, l'Assemblée des délégués de l'Union suisse du commerce et de l'industrie s'est réunie à Zurich également sous la présidence de M. John Syz et en présence de MM. Schulthess et Meyer, Conseillers fédéraux, ainsi que de différents hauts fonctionnaires de l'Administration fédérale. Après avoir liquidé les affaires administratives rentrant dans sa compétence aux termes des statuts de l'Union, elle a procédé à l'admission comme nouvelle section de la Chambre neuchâteloise du commerce et de l'industrie, laquelle, comme on le sait, est une organisation privée qui a pris en quelque sorte la succession de l'ancienne Chambre cantonale neuchâteloise du commerce, de l'industrie et du travail dont la dissolution a été prononcée par arrêté du Grand Conseil pour des raisons d'économie. L'Assemblée a procédé à l'élection de nouveaux membres de la Chambre suisse du commerce. Ont été nommés M. Bosshard, administrateur-délégué de la Winterthur, Compagnie d'assurance contre les accidents; M. Wehrli de la maison Siber & Wehrli, à Zurich; M. Leo Bindschedler, Zurich, directeur de la S. A. Alimentana (la holding company du groupe des produits alimentaires Maggi) à Kemptal et M. F. Hug, président du Directoire commercial de St-Gall, à la place de MM. John Syz, Richard, Schwarzenbach, Mettler, Cailler et Girard-Gallet, démissionnaires. On sait que M. John Syz, membre de la Chambre suisse du commerce depuis 1917, en avait été nommé le président en 1924. MM. Richard et Schwarzenbach, de leur côté, ont fait partie du Vorort durant de nombreuses années et M. V. Mettler en est encore membre jusqu'à la réélection de celui-ci. Quant à MM. Cailler et Girard-Gallet, ils sont entrés tous deux à la Chambre suisse du commerce en 1912 et en étaient les plus anciens membres. L'Assemblée des délégués a exprimé la vive reconnaissance de l'Union aux membres se retirant de la Chambre suisse du commerce et spécialement à son président, M. John Syz. Le Vorort de l'Union suisse du commerce et de l'industrie sera constitué à nouveau lors de la prochaine séance de la Chambre suisse du commerce qui désignera également le président de l'Union. L'assemblée des délégués a ensuite entendu une remarquable conférence de M. C. Koechlin, président de la Chambre de commerce de Bâle et membre du Vorort, sur « Le commerce, l'industrie et le tourisme suisses en lutte pour leur existence ». M. Koechlin a fait un tour d'horizon de notre situation économique dont il a relevé toute la gravité. On doit lui être particulièrement reconnaissant de n'avoir pas craint de mettre en lumière les dangers de cette situation et d'avoir relevé avec énergie et conviction la seule voie à suivre susceptible de remédier à la situation, c'est-à-dire celle d'une

adaptation de nos conditions de production à celles du marché mondial.

L'Assemblée des délégués a pris une résolution dans le sens des conclusions de l'étude de M. Koechlin et de la discussion qui a suivi, dans laquelle elle exprime toute l'inquiétude que lui cause la situation économique actuelle de la Suisse. Elle y relève la gravité du danger que représente pour notre économie nationale le fait qu'elle perd toujours plus le contact avec l'économie mondiale. Nos réserves économiques s'épuisent rapidement et une catastrophe risque fort d'en résulter à défaut du redressement nécessaire qui ne peut être réalisé que par une adaptation aux conditions en vigueur dans les autres pays. A défaut de cette adaptation l'avenir de branches importantes de notre industrie exportatrice ainsi que celui du tourisme suisse apparaissent sous un jour extrêmement sombre. Or, si ces branches essentielles de notre économie nationale continuent à reculer, l'industrie travaillant pour le marché intérieur et l'agriculture ne manqueront pas d'en souffrir considérablement. Le principe de la solidarité étroite qui unit toutes les branches de notre économie nationale est ainsi affirmé. Si le redressement nécessaire n'est pas réalisé, il en résultera inévitablement un épuisement des moyens financiers de l'économie privée et publique ainsi qu'un amoindrissement du crédit de l'Etat et en dernier lieu notre monnaie risquera d'être menacée. Or, on sait combien il est essentiel pour notre économie de posséder une monnaie saine, toute spéculation dans ce domaine devant être soigneusement évitée. La résolution de l'Union suisse du commerce et de l'industrie se termine par un pressant appel aux autorités et à la population à entrer résolument dans la seule voie possible susceptible d'assainir notre économie, celle de l'adaptation à l'économie mondiale.

L'Assemblée des délégués a également pris une résolution dans laquelle elle met en garde contre la signature de l'initiative pour lutter contre la crise économique. Elle y relève que cette initiative contient des promesses dont la réalisation ne pourra jamais être assurée par l'Etat. Ce n'est que par le rétablissement de la capacité de concurrence de l'industrie suisse d'exportation et de l'industrie des étrangers, en suivant la voie d'une réduction des prix, que l'économie pourra être assainie. Par ailleurs, cette initiative menacerait les finances, et ainsi le crédit de l'Etat, d'où il ne manquerait pas de résulter un grave danger pour notre monnaie-or.

On ne peut qu'approuver la sagesse de ces deux résolutions prises par l'Assemblée des délégués de l'Union suisse du commerce et de l'industrie. En effet, elles indiquent clairement la seule possibilité de sauver notre économie nationale d'une véritable catastrophe. Il est donc à espérer qu'elles trouveront l'écho qu'elles méritent.

L'Italie a créé ses corporations

(Suite de la première page.)

Le *Lavoro fascista* déclare:

« L'organisation syndicale déplace son objectif des rapports de travail à la production. Il ne s'agit plus d'affirmer et de défendre l'intérêt des ouvriers, mais bien d'amener le travail à sa fonction de « sujet » de l'économie. »

Gino Arias dit, dans le *Popolo d'Italia*:

« Les offices publics sont soumis au même régime corporatif que les entreprises privées. C'est une confirmation de la vérité, maintes fois proclamée, que l'originalité des corporations consiste dans l'auto-discipline, contrôlée par l'Etat, de toutes les initiatives publiques et privées, toutes légitimes, à condition qu'elles soient coordonnées à la corporation. On ne saurait plus concevoir l'économie en dehors de la corporation. Le dualisme artificiel entre l'économie privée et l'économie publique est surmonté. Rien ne dit que le syndicat doive renoncer à ses fonctions économiques, comme la discipline collective des rapports de travail, mais, même s'il devait les exercer avec la corporation, il lui resterait toutes les autres fonctions d'assistance, d'éducation morale, d'instruction professionnelle et générale qui ouvre aux syndicats, toujours davantage insérés dans l'Etat, toujours davantage identifiés avec le parti, un horizon qu'il est presque impossible de délimiter. »

« La *Stampa*, annonce qu'après que les associations qui doivent être représentées dans le Conseil

auront fixé leur choix, on réformera l'assemblée générale du Conseil, puis suivra la réforme constitutionnelle qui confiera au Conseil le pouvoir législatif. On aura réalisé un organisme où toutes les forces politiques, économiques, sociales et spirituelles du pays trouveront leur expression.

« Les corporations ont pour but:

« 1. L'élaboration des dispositions pour le règlement collectif des rapports économiques et la discipline unitaire de la production.

« 2. La fixation des tarifs pour la prestation et les services économiques des producteurs.

« 3. La procédure de tentative de conciliation dans les controverses collectives de travail.

« 4. La rédaction d'avis sur les questions économiques à la demande de l'administration publique. »

Dans la *Tribuna*, Maurizio Maraviglia estime:

« Qu'il ne reste plus maintenant qu'à voir fonctionner les corporations pour en tirer un enseignement, soit pour des perfectionnements ultérieurs, soit pour les développements nécessaires d'ordre constitutionnel. Avec le système corporatif en fonction, on peut dire que s'effectue le passage de l'économie libérale à l'économie nouvelle. La société économique, parfaitement unifiée, ne sera plus une zone de la vie nationale, mais elle entrera dans l'Etat, constituera un des aspects de la société nationale, de sorte qu'à l'avenir, il ne pourra plus naître de contrastes incurables d'intérêts entre le tout et les parties. »

Le système n'est, cependant, pas sans critique.

Les corporations, ayant pour fonction de régler les prix et les conditions de la production, de contribuer à la conciliation de conflits collectifs, comment prendront-elles leurs décisions? La question reste obscure.

Mussolini s'est heurté à cette difficulté qui est inhérente à toute représentation d'intérêts: il est absurde qu'une assemblée d'intérêts prenne des décisions à la majorité. Les intérêts auxquels on aurait assigné le plus grand nombre de voix écraseraient les autres. Aussi, on a décidé que dans les conseils, on votera par intérêt séparé. Mais, alors, comment se formera la décision?

Nous ne voyons pas clairement, ou plutôt nous croyons voir, trop clairement, que ce sont, tout simplement, les représentants du gouvernement et du parti faciste qui décideront, les autres membres n'étant là que pour présenter leurs vœux.

Aussi bien, toute cette organisation corporative donne l'impression de n'être qu'un faux semblant, derrière lequel se cache le renforcement de l'étatisme.

L'idée même de prendre pour base des branches de production montre que le fascisme s'est éloigné des corporations de métier. Un industriel ou un agriculteur pourra se rattacher à plusieurs corporations. Un paysan, par exemple, relèvera, à la fois, de la corporation des céréales, de celle de la viticulture, de celle du bétail, d'autres encore. Le corporatisme n'est, d'ailleurs, guère concevable pour l'agriculture.

La composition du Conseil avec représentants des patrons, des ouvriers, des techniciens et de l'Etat, rappelle les plans de socialisation élaborés, en divers pays, au lendemain de la guerre. On a l'impression qu'il s'agit pour le chef bien moins de former des corporations, plus ou moins autonomes que d'assurer, sous le masque de conseils corporatifs, la direction de l'économie par l'Etat.

Mussolini a compris que l'économie actuelle n'est plus celle du Moyen-Age et qu'il est difficile de découper de véritables corporations. Mais, aussi, il est trop bon politique pour ne pas savoir le danger que présentent de puissants corps intermédiaires. Il n'a pas voulu exposer l'Italie à cette sorte d'anarchie. La mystique corporative lui sert à combattre la mystique démocratique. Sa très habile organisation assure la prééminance du pouvoir politique sur l'activité économique et sociale.

Ch. B.

Prescriptions étrangères en matière de devises

(Des Informations Economiques, OSEC, Lausanne)

Allemagne.

Par circulaire 73/34, le chef de l'Office allemand des devises a décidé que des paiements sur le compte spécial de la Banque nationale suisse auprès de la Reichsbank étaient autorisés même lorsque, dans le courant du même mois, il n'avait pas encore été effectué de paiements en Suisse par des moyens de paiement effectifs sur la base des autorisations générales selon III/3 et III/5-8 Ri ou sur la base des autorisations individuelles selon III/3; cependant, dans tous les cas, la maison allemande doit avoir déjà importé des marchandises de Suisse dans le cadre de son activité commerciale antérieure. Il y a donc là un allègement important des paiements sur le compte spécial, puisque jusqu'à présent il ne suffisait pas d'être au bénéfice d'une autorisation générale, mais de l'avoir complètement épuisée.

Argentine.

Dans notre dernier numéro, nous avons dit que les créances datant du 1er février 1933 au 18 mai 1934 étaient également régies par l'accord de devises suisse-argentin, à la condition que les marchandises en question soient d'origine suisse. Si l'expédition a eu lieu directement d'un autre pays vers l'Argentine, les marchandises ne sont pas considérées comme étant d'origine suisse et la créance ne peut être soumise à l'accord. Toutefois, comme nous venons de l'apprendre, les créances relatives à ces dernières affaires sont quand même comprises dans l'accord lorsqu'il est établi que la maison suisse a déjà payé le fournisseur étranger pour les marchandises expédiées en Argentine.

Brésil.

Le Gouvernement a rendu au commerce libre les devises provenant de nouvelles catégories d'exportations. Les devises laissées au commerce libre font en tout environ 5 % de la valeur de l'exportation totale. L'octroi des devises pour le paiement d'importations se pratique, dans les grandes lignes, comme par le passé. Le classement des demandes de devises selon leur urgence a été modifié en ce sens que les machines ne sont plus assimilées comme jusqu'à maintenant aux matières premières mais sont classées dans la rubrique « marchandises de nécessité vitale ». Ceci a provoqué un certain retard dans l'octroi des devises. Comme nous l'avons déjà annoncé, toutes les demandes qui sont parvenues aux banques avant le 1er juin seront liquidées au préalable, ce qui prendra probablement plus de 90 jours. Les premières fixations de cours pour les encaissements opérés après le 1er juin seront probablement retardées en proportion.

Equateur.

Il est intervenu un premier transfert officiel des créances gelées, pour les demandes de devises enregistrées pendant les mois de mai à août 1932. Après le mois d'août 1932, les montants bloqués ont été élevés, de sorte qu'il faut compter au moins 2 ans pour le règlement de toutes ces anciennes créances. Il est très important de relever que, lors d'un transfert, on calcule simplement au cours du jour officiel la contre-valeur des sucres et que le créancier perd tous droits à un paiement ultérieur représentant la différence de cours. Les créanciers suisses feront donc bien de veiller à ce que le dépôt soit tenu à jour; il ne faut pas s'attendre à ce que les banques fassent pression sur les débiteurs. Pour les importations courantes, les devises nécessaires ont été mises sans autre à disposition au cours de 10.50 à fin mai.

Lettonie.

Lors de commandes officielles, le fournisseur doit s'assurer, avant l'exécution, qu'une autorisation spéciale du Ministère des Finances a été délivrée.

Roumanie.

Il est possible d'importer, sans autorisation, des marchandises soumises à un contingent d'importation, sous forme de colis dont la valeur ne dépasse pas 2000 lei, tous frais compris, particulièrement les taxes et droits de douane. Ces envois sont cependant soumis à un contrôle minutieux.

Yougoslavie.

Au sujet de notre communication du 4 juillet, nous sommes à même d'annoncer, en nous basant sur une communication officielle, que les prescriptions selon lesquelles les contrats commerciaux en Yougoslavie doivent être stipulés exclusivement en dinars ne sont applicables qu'aux affaires internes. Ainsi donc, les exportateurs suisses peuvent, comme par le passé, établir des factures en francs suisses et en recevoir le montant par la voie de clearing.

Ecoles professionnelles

Technicum Neuchâtelois. - Division du Locle.

Le rapport annuel de cet établissement concernant l'exercice 1933-34 nous est parvenu. Les difficultés du moment se reflètent également entre ses lignes, particulièrement en ce qui concerne la diminution du nombre des élèves horlogers et le ralentissement des commandes. Cependant, le moral du Technicum reste intact, et les efforts fournis tant par le personnel enseignant que par les élèves, restent méritoires, les très beaux résultats des concours de l'observatoire en font foi.

I. Ecole d'horlogerie.

C'est particulièrement cette section du Technicum qui subit le plus les effets de la crise et qui voit ses effectifs diminuer au point que quelques classes ont dû être fermées.

Durant l'exercice, l'enseignement a été donné à 67 élèves horlogers, auxquels il faut ajouter les 60 chômeurs.

En effet, dans le but de compléter les connaissances professionnelles de jeunes gens sans travail, les Autorités ont rendu certains cours de perfectionnement obligatoires pour les chômeurs horlogers âgés de moins de 25 ans; d'autres s'y sont volontairement joints. La Direction a pu se louer de la conduite de ces élèves externes.

Le rapport s'étend longuement sur les travaux effectués pendant l'année et sur les résultats de concours. Signalons que M. Jeanmairet, maître-régleur, enlève le record dit «des positions» avec une moyenne d'écart de 0.02 secondes dans 5 positions pendant 20 jours.

II. Ecole de Mécanique.

Cette section connaît de nouveau un recrutement normal. Malheureusement, les commandes sont quelques fois insuffisantes; pour donner assez de travail aux élèves, la Direction a fait procéder à des révisions de machines de l'Ecole et à la fabrication de quelques outils, achetés jusqu'à ce jour.

Il y a eu, pendant cet exercice, 39 élèves mécaniciens.

La liste des travaux contenue dans le rapport, montre que dans cette section également le travail a été considérable.

III. Ecole d'électrotechnique.

C'est cette section qui se développe le plus régulièrement et un agrandissement de ses locaux devra être bientôt sérieusement envisagé, ce qui se fera avec le minimum de frais possible.

78 élèves électriciens ont suivi les cours de l'Ecole, et la liste de leurs travaux est également longue et intéressante.

**

Nous avons plaisir à signaler à nos lecteurs une innovation intéressante pour eux. Le Technicum met à la disposition de l'Office des Industries nouvelles, créé récemment à La Chaux-de-Fonds et au Locle, son personnel, ses ateliers et ses laboratoires pour faciliter l'étude et les recherches nécessaires tendant à l'introduction de nouvelles activités dans nos montagnes. Nous souhaitons que cette mesure porte bientôt des fruits.

Nous retenons du rapport de M. Rosat, expert-fédéral concernant le Technicum Neuchâtelois, que cet exercice est le premier comportant l'administration centralisée des deux technicums. «Les premières mesures, dit-il, s'avèrent efficaces et il est favorable que les mêmes principes d'enseignement et d'administration soient appliqués dans chaque division.»

Division de La Chaux-de-Fonds.

Le rapport annuel 1933-1934 de cet établissement relate, pour commencer, les changements intervenus pendant l'exercice, spécialement les changements provenant de la concentration de l'enseignement professionnel par la fusion des deux Technicums des Montagnes. Des améliorations importantes ont été apportées, notamment en ce qui concerne les programmes.

I. Ecole d'Horlogerie.

Comme dans la division du Locle, cette section souffre le plus de la diminution du nombre des élèves. Les rentrées sont faibles. Néanmoins, les ateliers restent occupés puisque des cours de perfectionnements sont donnés à des chômeurs désirant accroître leurs connaissances. Ces cours ont été rendus obligatoires pour les chômeurs de moins de 25 ans.

L'Ecole a obtenu de beaux résultats au concours de l'Observatoire. Malgré la diminution des commandes, la liste des travaux effectués par les différentes classes est longue et intéressante.

L'Ecole d'Horlogerie a eu un effectif de 252 élèves, dont 44 réguliers.

II. Ecole de Mécanique.

L'industrie électrique exerçant un attrait toujours plus grand, deux classes nouvelles pour élèves-électriciens ont été ouvertes. Par contre, et en contre-coup de la situation générale de l'industrie de la boîte, l'Ecole de boîtes n'a pas eu de nouvelles rentrées et l'avenir de cette école reste sombre.

Il n'y a malheureusement que peu de commandes et, pour procurer du travail aux élèves, il faut faire du stock. Il y a eu cependant beaucoup de travail fourni et les résultats sont bons.

Pendant cet exercice, 217 élèves-mécaniciens, dont 117 réguliers, ont été inscrits. L'Ecole de Boîtes en a eu 19, dont 4 réguliers.

III. Ecole des Arts et Métiers.

Les effectifs des classes professionnelles ont diminué d'année en année et la situation semblait devenir aussi grave que celle de l'Ecole de Boîtes. Cette année, il y a eu cependant quelques rentrées, 3 bijoutiers et 3 graveurs.

Les classes d'apprentis externes connaissent de grands effectifs et il semble que les jeunes se tournent plus volontiers maintenant vers les gros métiers. Ainsi, un atelier d'installateurs de chauffages centraux et d'appareils sanitaires a été ouvert.

Cette section de l'Ecole a eu 389 élèves, dont 16 réguliers.

IV. Ecole des travaux féminins.

Ici aussi, on voit les jeunes délaisser l'horlogerie, spécialement chez les jeunes filles, le métier de réguleuse. Par contre-coup, d'autres métiers féminins retrouvent un nouveau succès, ce qui explique la grande fréquentation des cours de cette section.

Des cours gratuits pour chômeuses ont été ouverts et leur fréquentation a été satisfaisante.

L'Ecole des travaux féminins a eu 409 élèves, dont 42 élèves régulières.

Postes, Télégraphes et Téléphones

Trafic télégraphique avec la Tchécoslovaquie.

Dans les télégrammes pour la Tchécoslovaquie, le nom du bureau de destination doit à l'avenir être écrit en tchécoslovaque. Selon une communication de l'Administration tchécoslovaque, tous les télégrammes qui ne rempliront pas cette condition, seront traités comme télégrammes indélivrables.

Informations

Avis.

Les maisons

Apag, Apparetebau A. G., Berthoud

Bittmann et Co., St-Moritz

Etablissement Salvo S. a. r. l., Schillingheim,

sont en faillite. Les créanciers sont priés de nous envoyer le relevé de leur compte en triple, au plus vite, afin que nous puissions produire dans les délais.

— Les créanciers de la maison

Paul Taillard, Saignelégier

sont priés de nous envoyer le relevé de leur compte en triple, afin que nous puissions sauvegarder leurs intérêts.

— Nous mettons en garde contre

S. Delvaille «Unimag», Paris.

— Nous recherchons le nommé

Markus Czackis, ci-devant Berlin et Varsovie.

Les personnes qui pourraient nous indiquer son adresse actuelle sont priées de nous en faire part.

L'Information Horlogère Suisse

La Chaux-de-Fonds

Rue Léopold Robert 42

Dénonciation par le Brésil de l'arrangement de Madrid, concernant l'enregistrement international des marques.

(Avis du Bureau fédéral de la propriété intellectuelle)

Le 8 décembre 1933, le Brésil a dénoncé l'arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques de fabrique ou de commerce du 14 avril 1891, révisé en 1900, 1911 et 1925. La dénonciation deviendra effective le 8 décembre 1934. Par décret du 9 mai 1934, le ministère brésilien du travail, de l'industrie et du commerce a prescrit les dispositions suivantes relatives à cette dénonciation:

1. Les enregistrements, renouvellements et transmissions de marques internationales ou les inscriptions d'autres actes relatives à ces marques qui, jusqu'au 8 décembre 1934, auront été notifiés de la manière habituelle par le bureau international de l'union pour la protection de la propriété industrielle continueront à être traités conformément aux dispositions en vigueur.

2. Les marques internationales enregistrées au bureau international jusqu'au 8 décembre 1934 bénéficieront de la protection pour toute la durée du délai de protection ouvert par l'enregistrement international, à la condition que la marque reste en vigueur dans le pays d'origine.

3. Les renouvellements, transmissions et autres actes relatifs aux marques internationales notifiés par le bureau international, jusqu'au 8 décembre 1934 sont régis par les prescriptions adoptées jusqu'à cette date. L'enregistrement des actes notifiés postérieurement ainsi que l'enregistrement de marques qui auront été déposées au bureau international après le 8 décembre 1934 doit être demandé directement au directeur du département national de la propriété industrielle afin d'être traités conformément à la législation en vigueur.

Argentine. — Visa des Factures consulaires.

Le 26 juin, le Ministère des Finances a édicté une ordonnance complémentaire au décret du 28 février, concernant les taxes pour les visas des factures consulaires:

Valeur jusqu'à	1000 pesos-or	= 1 peso or
» de 1001— 5000	»	= 2 »
» de 5001—10000	»	= 3 »
» de 10001 et plus	»	= 4 »

Les copies sont visées sans frais. Pour les exemplaires complémentaires des factures consulaires, les prescriptions applicables sont celles de l'ordonnance du 22 août 1931. Les certificats d'origine employés jusqu'à présent sont remplacés par les factures consulaires. Ceci ne s'applique cependant qu'aux marchandises introduites après le 1. IX. 34. Pour autant que les circonstances le justifient, le Ministère des Finances pourra faire des exceptions pour les marchandises qui sont introduites en Argentine après cette date.

Renseignements consulaires.

Afrique du Sud. — M. Charles Bothner, Consul de Suisse à Cape-Town, sera de passage à Lausanne le vendredi 27 juillet dans les Bureaux de l'Office Suisse d'Expansion Commerciale. Il se tiendra à la disposition des industriels et commerçants désireux de le consulter sur l'Afrique du Sud (spécialement la province du Cap) et sur les relations commerciales entre ce pays et la Suisse.

Les maisons et personnes désirant prendre contact avec M. C. Bothner sont invitées à s'adresser directement à l'Office Suisse d'Expansion Commerciale, Bellefontaine 2, Lausanne, qui leur fixera un entretien.

Service de recherches.

Maison de Vienne désire entrer en relations avec fabricant de montres nickel chromé pour hommes 18 lignes, mouvement 15 pierres, boîtes octogones, 2 cadrans, l'un devant, l'autre au revers, celui devant muni de chiffres arabes et l'autre de chiffres hébreux.

Adresse et détails sont communiqués par la Chambre suisse de l'Horlogerie, Serre 58, La Chaux-de-Fonds, contre remise de Fr. 1.20.

Douanes

Allemagne. — Modifications douanières.

Suivant communication du Ministre des Affaires Etrangères du Reich, datée du 12 juillet et publiée dans la «Reichsgesetzblatt» No. 33 du 13 juillet 1934, le Gouvernement allemand a dédit, avec effet au 20 juillet 1934, un certain nombre de positions consolidées par le traité de commerce franco-allemand du 17 août 1927. Les articles suivants qui, en vertu de la clause de la nation la plus favorisée, bénéficiaient de droits réduits, sont donc soumis à l'application du tarif général et paient les droits ci-dessous:

	Tarif général	Ancien tarif
ex 754 Verres de montres, même colorés, passés à la meule (ou simplement avec bords passés à la meule), moulés	120.—	90.—
ex 933 Ressorts en acier pour montres	200.—	120.—
ex 935 Ressorts pour montres et horloges des Pos. 934 du tarif général	120.—	60.—

Légations et Consuls

Suisse.

Espagne. Le Conseil fédéral a accordé l'exequatur à Edouardo Maria Danis y Marañes, nommé consul de carrière d'Espagne à Zurich, avec juridiction

sur les cantons de Zurich, Schaffhouse, Zoug, Schwyz, Uri, St-Gall, Appenzell (Rh. ext. et Rh. int.), Soleure, Argovie, Bâle-Ville, Bâle-Campagne, Grisons, Thurgovie et Glaris, en remplacement de M. Rafael Triana Y Blasco, appelé à d'autres fonctions.

Pérou. Suivant communication de la Légation du Pérou, M. José Maria Barreto, a été nommé consul général honoraire du Pérou à Genève, avec juridiction sur toute la Suisse, en particulier sur les cantons de Genève et du Valais, en remplacement de M. A. Vargas Quinones.

Etranger.

Japon. M. Walter Thurnheer, de Berneck (St-Gall), actuellement consul général de Suisse à Montréal, est nommé envoyé extraordinaire et ministre plénipotentiaire de la Confédération Suisse à Tokio.

Registre du commerce

Raisons sociales:

Modifications:

11/7/34. — *Fabrique Suisse de ressorts d'horlogerie*, Corcelles-Cormondrèche. La sign. coll. comme fondé de pouvoir de Hermann Giger, actuellement directeur à Peseux, est changée en signature collective. Hermann Giger signera donc à l'avenir collectivement à deux, avec les autres personnes possédant la signature à deux.

13/7/34. — *Fabrique d'horlogerie Recta S. A.*, Bienne. Le Président du Conseil est André Vaucher et la Secrétaire Mme Georgette Vaucher née Homberger. M. Maurice Vaucher et Mme Mathilde Vaucher-Muller, restent membres du Conseil d'administration. MM. André et Maurice Vaucher signent individuellement comme directeurs.

13/7/34. — La *S. A. Paul-Virgile Mathez*, à Tramelan-Dessus, donne procuration individuelle à Hélène née Mathez, épouse de Roger Vuilleumier, à Tramelan.

13/7/34. — MM. Vuilleumier Frères, Fabrique d'horlogerie Inula, à Tramelan-dessus, rectifie sa raison sociale comme suit: *Vuilleumier frères, Fabrique d'horlogerie Inula*.

13/7/34. — La *Société Anonyme Eltric*, à Neuchâtel, transfère son siège social à Corcelles.

14/7/34. — *Cadran-Zéphir S. A.*, Coulouvrenière 25, Genève. Marcel-Armand Perret, représentant, de La Sagne (Neuchâtel), à Genève, a été nommé unique administrateur avec signature sociale, en remplacement de Michel Barambon, dont les fonctions ont pris fin, lequel est radié et ses pouvoirs ont pris fin.

16/7/34. — *S. A. Fabrique d'horlogerie LeCoultré et Cie.*, Le Sentier. Le Conseil d'Administration est composé comme suit: Jacques-David LeCoultré, directeur, au Sentier; Edmond Audemars, à Paris, et Paul Lebet, de Genève, horloger, à Cailly s/ausanne. Il n'a pas la signature sociale. M. Jacques Lebet est démissionnaire.

16/7/34. — La raison *Philippe de Piéto*, bijouterie, objets d'art, à La Chaux-de-Fonds, fait inscrire que le siège des bureaux est actuellement Rue Léopold Robert 74.

16/7/34. — La raison *Jules Junod, Fabrique d'Alguilles Le Succès*, à La Chaux-de-Fonds, ajoute à son genre de commerce: fabrication de plumes d'acier, de porte-plumes et porte-crayons.

17/7/34. — La raison *Camille Raymond*, fabrication et commerce d'horlogerie, à La Chaux-de-Fonds, fait inscrire que le siège de ses bureaux est actuellement Rue du Nord 75.

17/7/34. — La Société en nom collectif *Henry Sandoz et Fils*, à La Chaux-de-Fonds, fait inscrire que le siège de ses bureaux est actuellement Rue des Régionaux 11. Les associés Henry-Louis Sandoz et Hermann-Henry Sandoz sont actuellement domiciliés à La Chaux-de-Fonds.

18/7/34. — Le chef de la maison *Georges Tissot*, à Fribourg, est Georges, fils de Clément Tissot, du Locle, à Fribourg. Horlogerie, bijouterie, rue de Lausanne 39, à Fribourg.

Radiations:

5/7/34. — *Karl Antenen*, fabrication de pivotages d'échappements, Bienne.

7/7/34. — *Edgard Amez-Droz*, fabrication et commerce d'horlogerie, La Chaux-de-Fonds.

9/7/34. — *Carlen Joseph*, horlogerie-bijouterie, Sierre.

9/7/34. — *Marcus Wollmann*, fabrication de la montre *Emwosa*, horlogerie, Bienne.

10/7/34. — *Vve. Louis Huguenin-Robert et Cie.*, soc. com., fabrication de boîtes de montres en or, La Chaux-de-Fonds.

10/7/34. — *Jacot Frères, La Romande*, fabrique de boîtes de montres or en tous genres, Les Hauts-Geneveys.

11/7/34. — *Paul Junod*, pierres fines pour l'horlogerie, Lucens.

12/7/34. — *Geiser et Fröhlicher*, commerce d'horlogerie, à Langenthal.

13/7/34. — *Ancre S. A.*, fabrication et commerce d'assortiments pour montres, fournitures et outils d'horlogerie. Société anonyme avec siège à Bienne.

13/7/34. — *Aurèle Bolchat et Cie., Multa Watch Co.*, fabrication et commerce d'horlogerie, La Chaux-de-Fonds.

14/7/34. — *Martha Müller-Iten*, Neuägeri, fabrication et commerce d'horlogerie, optique, mécanique, appareils électriques, radios, etc.

17/7/34. — *Martin Blum*, achat d'or et d'argent, Bâle.

17/7/34. — *Marc Kaufmann, horlogerie Mercator*, fournitures d'horlogerie et boîtes de montres, La Chaux-de-Fonds.

Faillites.

Clôture de faillite:

Mojonny Paul, fabricant de pierres fines, Rue de la Coulouvrenière 27, Genève.

Etat de collocation:

Failli: *Perrenoud-Stadelhofer Robert*, fabricant de pierres, Erlach.

Délai pour action en opposition: 30 juillet 1934.

Concordats.

Sursis concordataire et appel aux créanciers:

16/7/34. — *Balland et Cie.*, Sté en Commandite, Genève.

Délai pour production: 8 août 1934.

Assemblée des créanciers: 4 septembre 1934.

Brevets d'invention

Enregistrements:

Cl. 71 d, No. 166536. 26 janvier 1933, 18 1/4 h. — Echappement à ancre et procédé pour sa fabrication. — *Buser Frères et Co. Société Anonyme*, Niederdorf (Bâle-Campagne, Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.

Cl. 50 c, No. 166823. 20 septembre 1932, 20 h. — Dispositif de montage d'une montre dans un stylographe. — *Georges Faivre*, 29, Rue de Turin, Paris (France). Mandataire: L. Flesch, Lausanne. — «Priorité: France, 22 septembre 1931».

Cl. 71 e, No. 166843. 1er décembre 1932, 13 h. — Montre à remontage automatique. — *Fabrique d'Horlogerie «La Champagne» Louis Müller et Cie.*, S. A., Bienne (Suisse).

Cl. 71 e, No. 166844. 2 mai 1933, 18 1/2 h. — Mécanisme de remontage à tirette pour mouvements d'horlogerie. — *Fabriques des Montres Zénith succ. de Fabriques des Montres Zénith Georges Favre-Jacot et Co.*, Le Locle (Suisse). Mandataire: Amand Braun, succ. de A. Ritter, Bâle.

Cl. 71 f, No. 166845. 7 mars 1933, 18 1/4 h. — Dispositif d'assemblage à vis pour platine et pont, employé en horlogerie. — *Fabrique d'Horlogerie de Fontainemelon*, Fontainemelon (Suisse). Mandataires: Bovard et Cie., Berne.

Cl. 72 a, No. 166846. 28 septembre 1932, 18 1/2 h. — Horloge électrique. — *Johann Bühner*, Scalletaweg 278 R, Coire (Suisse). Mandataire: Naegeli et Co., Berne.

Cl. 72 a, No. 166847. 20 octobre 1932, 20 h. — Moteur électrique chronométrique. — *Etablissements Ed. Jaeger, Société Anonyme*, 2, Rue Baudin, Levallois-Perret (Seine, France). Mandataires: Imer et de Wursterberger ci-devant: E. Imer-Schneider, ingénieur-conseil, Genève. — «Priorités: France, 28 octobre et 9 novembre 1931, 2 février et 9 avril 1932».

Cl. 73, No. 166849. 29 décembre 1932, 18 1/4 h. — Procédé de fabrication d'un pont d'ancre. — *Buser Frères et Co., Société Anonyme*, Niederdorf (Bâle Campagne, Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.

Radiations:

Cl. 71 e, No. 151.395. — Montre-savonnette.

Cl. 71 f, No. 127.584. — Mouvement de montre.

COTES

24 Juillet 1934

Métaux précieux

Argent fin en grenailles fr. 65.— le kilo.
Or fin, pour monteurs de boîtes » 3500.—
» laminé, pour doréurs » 3575.—
Platine » 4.90 le gr.
Boîtes or et bijouterie, Cote N° 3 en vigueur dès le 7 juin 1929.

Cours du Diamant-Boart:

Prix de gros en Bourse au comptant.

Qualités ordinaires fr. 2.20 — 2.40
Grain fermé, petit roulé » 2.40 — 2.60
Boart Brésil » 3.— — 3.10
Eclats » 2.10 — 2.25
Carbone (Diamant noir) pour poudre » 16.— — 20.—
Tendance ferme.

Cours communiqués par:

J.-K. Smit & Zonen, Amsterdam.

Agent: S.-H. Kahl, Diamants, Genève.

Comptant

London 17 juillet 18 juillet 19 juillet 20 juillet
(Ces prix s'entendent par tonne anglaise de 1016 kg. en £ stg.).

Aluminium intér.	100	100	100	100
» export.	100	100	100	100
Antimoine	39.40	39.40	39.40	39.40
Cuivre	29.9/4	29.4/4 1/2	29.11/3	29.10/7 1/2
» settl. price	29.10/	29.5/	29.12/1	29.10
» électrolytiq.	32.10-33	32-33	32-10/33	32.10/-33
» best. selected	32-33.5/	31.15/-33	33.5-33.15/	32.15/-33.15/
» wire bars	33	33	33	33.5/
Etain anglais	230.10/	231	230.10/	230
» étranger	230.11/3	230.17/6	230.11/3	230.8/9
» settl. price	230.10/	231	231.6/3	230.6/3
» Straits	231.5/	231.15/	231.5/	231.5/
Nickel intérieur	200-205	200-205	200-205	200-205
Plomb anglais	12.10/	12.10/	12.10/	12.10/
» étranger	10.17/6	10.13.9	10.18/9	10.15/
» settl. price	10.17.6	10.15.6	10.11/	10.15/
Zinc	13.3/9	13.1/3	13.7/6	13.5/
» settl. price	13.5/	13.2/6	13.10/	13.7/6

Comptant

Paris 18 juillet 19 juillet 20 juillet 21 juillet
(Ces prix s'entendent en francs français par kg. 1000/1000)

Nitrate d'argent	199	199	199	199
Argent	275	275	275	275
Or	17.500	17.500	17.500	17.500
Platine	20.000	20.000	20.000	20.000
» iridié 25 %	27.500	27.500	27.500	27.500
Iridium	45.000	45.000	45.000	45.000

(en francs français par gramme).

Chlorure de platine	9,50	9,50	9,50	9,50
Platinite	10,85	10,85	10,85	10,85
Chlorure d'or	9,25	9,25	9,25	9,25

London 18 juillet 19 juillet 20 juillet 21 juillet

(Ces prix s'entendent par once troy

(31 gr. 103) 1000/1000).

Or (shill.)	138	137/10	137/10 1/2	138/9 1/2
Palladium (Lstg.)	4 1/8	4 1/8	4 1/8	4 1/8
Platine (shill.)	155	155	155	155

(par once standard 925/1000 en pence).

Argent en barres | 20.9/16 | 20.7/16 | 20.7/16 | 20.5/16

New-York

18 juillet 19 juillet 20 juillet 21 juillet

(Ces prix s'entendent en cents par once

de 31 gr. 103).

Argent en barres | 46.3/8 | 46.1/2 | 46.1/2 | 46.1/4

Escompte et change.

Suisse: taux d'escompte 2 1/2 %
» avance s/nantissement 2 1/2 %

Parité Esc. Demande Offre

en francs suisses %

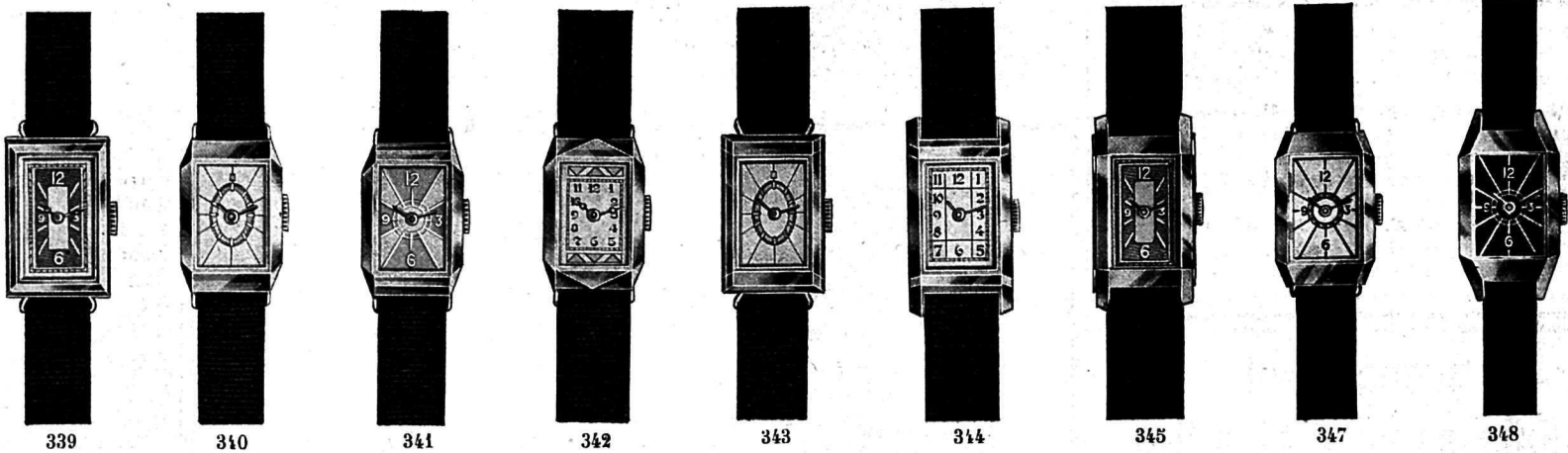
France	100 Frs	20.305	2 1/2	20.18	20.28
Gr. Bretagne	1 Liv. st.	25.22	2	15.45	15.52
U. S. A.	1 Dollar	5.18	1 1/2	3.045	3.08
Canada	1 Dollar	5.18	—	3.09	3.105
Belgique	100 Belga	72.06	3	71.45	71.80
Italie	100 Lires	27.27	3	26.20	26.40
Espagne	100 Pesetas	100.—	6	41.80	42.20
Portugal	100 Escudos	22.29	5 1/2	13.80	14.30
Hollande	100 Florins	208.32	2 1/2	207.30	207.80
Indes néerl.	100 Guilders	208.32	—	—	208.50
Allemagne	100 Reichsmk.	123.45	4	118.75	119.75
Dantzig	100 D.Gulden	100.88	3	—	101.25*
Autriche	100 Schilling	72.93	5	—	57.60*
Hongrie	100 Pengö	90.64	4 1/2	—	89.95*
Tchécoslov.	100 Cour.	15.33	3 1/2	—	12.82*
Esthonie	100 Cour.	139.—	5 1/2	—	—
Lettonie	100 Lats	100.—	5 1/2-6	—	99.—
Lithuanie	100 Lits	51.80	5-6	—	51.—
Russie	100 Tchervon.	2666.—	8	—	—
Suède	100 Cr. sk.	138.89	2 1/2	79.50	80.10
Norvège	100 Cr. sk.	138.89	3 1/2	77.40	77.90
Danemark	100 Cr. sk.	138.89	2 1/2	69.—	69.20
Finlande	100 Markka	13.05	4 1/2	6.75	6.95
Pologne	100 Zloty	58.14	5	—	58.20*
Yougoslavie	100 Dinars	9.12	6 1/2	—	7.15*
Albanie	100 Francos	100.—	7 1/2	—	—
Grèce	100 Drachmes	6.72	7	—	—
Bulgarie	100 Leva	3.74	7	—	—
Roumanie	100 Lei	3.10	6	3.—	3.08
Turquie	100 Livres t.	227.80	5 1/2	—	240.—
Egypte	100 Livres ég.	2592.—	—	—	1590.—
Afrique Sud	1 Liv. st.	25.22	3 1/2	—	17.70
Australie	1 Liv. st.	25.22	6 1/2-7	12.25	12.45
Argentine	100 Pesos	220.—	6	74.—	76.—
Bésil	100 Milreis	62.08	—	18.—	20.50
Chili	100 Pesos	63.—	4 1/2-6	—	—
Uruguay	100 Pesos	536.—	—	—	128.—
Colombie	100 Pesos	504.—	4	—	157.—
Pérou	100 Soles pér.	207.50	6	—	70.—
Equateur	100 Sucres	103.60	4	—	—
Bolivie	100 Bolivianos	189.16	—	—	—
Vénézuéla	100 Bolivars	100.—	—	—	—
Mexique	100 Pesos	258.32	—	—	85.—
Philippines	100 Pesos	258.—	—	—	153.—
Indes brit.	100 Roupies	189.16	3 1/2	112.—	118.—
Chine	100 Taels	—	—	—	99.—
Japon	100 Yens	258.33	3.65	88.—	95.—

* Cours du service international des virements postaux.

N.B. Les cours indiqués pour les pays d'outre-mer sont approximatifs.

Imprimeurs: Haefeli & Co., La Chaux-de-Fonds.

LOUIS LANG S.A., PORRENTUY



Modèles 5 ¼ lig. des genres que nous exécutons en argent, métal chromé, lapidé, façon lapidé, plaqué or laminé.

BANQUE CANTONALE DE BERNE

GARANTIE DE L'ÉTAT

GARANTIE DE L'ÉTAT

Toutes opérations de

BANQUE - BOURSE - CHANGE

ESCOMPTE DE PAPIER COMMERCIAL

AVANCES SUR TITRES — GÉRANCES DE FORTUNES
 aux conditions les plus avantageuses.

 Conseil sur le placement de capitaux
 et sur toutes questions financières
 en général.

 Achat et vente de Métaux précieux
 à Bienne, Tramelan, Saignelégier,
 Le Noirmont, Porrentruy.

Succursales et Agences de la région horlogère:

 Bienne, St-Imier, Porrentruy, Moutier, Delémont, Tramelan,
 Neuveville, Saignelégier, Noirmont, Malleray, Laufon

Fabrique de Ressorts de montres

Spécialités

3 ¼ à 13 lig.



Commission

Exportation

Hri Fivaz S. A., Bienne 7

Téléphone 37.30

Rue des Pianos 55

A. ROULET-HUGUENIN
 LE LOGIC
 GRAVURE DE LETTRES
 EN TOUS GENRES
 DÉCORATION
 GRAVURES
 MODERNES
 À LA MACHINE
 SPÉCIALITÉ DE
 CADRANS GRAVÉS
 TOUS STYLES.
 PRODUCTION JOURNALIÈRE
 2000 PIÈCES
 Téléphone 2.78

*Une salle pour vos conférences
 et un excellent repas*
 au
**Buffet
 J. Widmer
 Bienne**



HUGA S.A.

LA CHAUX-DE-FONDS

Léopold Robert 73 a

Téléphone 21.751

Chronographes-Compteurs
 rattrapantes

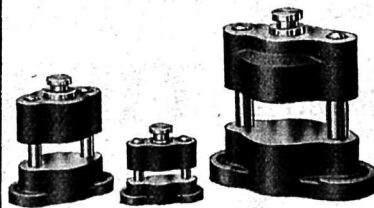
en toutes grandeurs, de 13 à 20 lig.

Compteurs de sport en tous genres

1/5-1/10-1/16-1/20-1/30-1/50-1/100 de seconde

QUALITÉ GARANTIE

Blocs à colonnes
 de haute précision
 Prix sans concurrence Livraison rapide
 Préférez le **bloc Hauser**
Henri HAUSER s. a.
 machines de précision
BIENNE Tél. 49.22



Blocs à colonnes

Vve Henri Butzer FABRIQUE D'ÉTAMPES

MAISON FONDÉE EN 1899

La Chaux-de-Fonds (Suisse)

Téléphone 21.957

pour tous genres d'industries

SPÉCIALITÉ:

*** Etampes de boîtes ***

argent, métal, or, bijouterie.

Pierres fines

 Vérifiages — Amincissages
 très justes pour emboutissages
 Prix intéressants.

A. Girard

ERLACH (lac de Bienne)

Horloger connaissant à fond toutes les parties de la montre,

cherche fabricant

pour terminages.

Travail garanti sous tous rapports et à des prix intéressants.

Offres s. chiffre H 30967 X à Publicitas Genève.

Haute Précision

Etampes pour tous genres d'industries.

Repasseurs pour trous de pieds et pierres chassées.

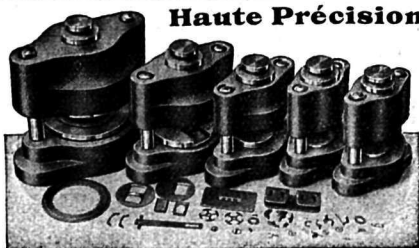
Etampes de ponts, barettes embouties, roues, pièces de mécanisme, etc.

A. Sautebin

BIENNE (Suisse)

Téléphone 27.91

Rue des Oeillets 15



On peut se procurer:

à la Chambre suisse de l'Horlogerie, Serre 58, La Chaux-de-Fonds, ou aux Chambres de commerce de la région horlogère:

Formulaire N° 19 H. Déclaration pour l'exportation de pièces détachées de mouvements de montres. Coût: fr. 2.— le 100, plus port.

Formulaire de demande de remboursement de taxes françaises d'importation. Gratis.

La Chambre suisse de l'Horlogerie, rue de la Serre 58, à La Chaux-de-Fonds, tient à la disposition des industriels intéressés, pour être consulté dans ses bureaux:

Le Répertoire des brevets d'inventions suisses pour l'horlogerie et les branches annexes, facilitant les recherches d'antériorité.

Le Répertoire des marques de fabrique pour l'horlogerie.

Les tableaux de statistique d'exportation d'horlogerie par pays.

Les principaux journaux horlogers suisses et étrangers.

Le Groupement des Fabricants d'Aiguilles

avise sa clientèle que les ateliers et bureaux de ses membres seront fermés pendant la semaine prochaine, soit du 30 juillet au 4 août.

Aiguilla S. A., Aubert S. A.
Marie Bertschy, Th. Fiedler,
J. Junod „Le Succès“ Mercuria S. A.
C. Pettmann, Schreiber & Cie
Universo S. A.

Vacances horlogères

L'Association suisse des Fabricants de cadrans métal avise son honorable clientèle que les ateliers seront fermés du 28 juillet au 6 août.

On demande à acheter une presse excentrique

bien conservée, 80-90 tonnes, jusqu'à 80 mm. de course
 Offres à Fabrique de poussettes, Thoune.

Maison Chinoise

ayant représentant en Suisse demande offres avec prix en montres, bracelets et de poche, intéressant ce marché.
 Ecrire offres sous chiffre P 3219 C à Publicitas La Chaux-de-Fonds.

LIQUIDATION

A vendre environ 40.000 glaces rubis trous droit Nos 10¹/₂, 11¹/₂, 12¹/₂, 13¹/₂ à 2¹/₂ la pierre, un tour Lorch-Schmidt avec accessoires pour horloger-technicien, lanternes de montres, balance pour l'or et différents outils d'horloger à bas prix.

Faire offres sous chiffre P 3226 C à Publicitas La Chaux-de-Fonds.

Maison de La Chaux-de-Fonds, cherche **FOURNISSEUR**

de mouvements ancre 8/12, 7/11, 9³/₄, 6¹/₂, 18¹/₂/19 lig. hauteur normale.

Offres détaillées sous chiffre P 3160 C à Publicitas Chaux-de-Fonds.

Stock-Liquidation

On achète montres-chronographes, montres-bracelets en tous genres et métaux. Paiement comptant.

Offres détaillées sous chiffre OF 7156 L à Orell Füssli-Annonces, Lausanne.

Fournitures de bureau
 Timbres caoutchouc
 Librairie-Papeterie **Lufhy**

Celui qui répond à une annonce sous chiffre en joignant des

Photographies et Certificats originaux

le fait sous sa propre responsabilité.

L'adresse des annonceurs utilisant un chiffre ne pouvant en aucun cas être divulguée, Publicitas ne garantit pas la restitution de ces documents et ne peut assumer de ce fait aucune responsabilité.

Ne joindre que des COPIES de certificats.

Atelier de Sertissages en tous genres

BRUNNER FRÈRES

Téléphone: Bureau 31.257
 Domicile 31.598

LE LOCLE, Les Ecreuses

Chèques postaux IV B 1690

Spécialités: Pierres chassées

CHATONS - BOUCHONS - PIERRES FINES

In tallations des plus modernes.

Demandez les prix.

Banque Fédérale S.A.

La Chaux-de-Fonds

FONDATION

1863



SIÈGE CENTRAL

ZÜRICH

Toutes opérations de Banque



Installations de dépoussiérage pour tours à polir, lapidaires.

Aspiration des vapeurs de bains de chromage, de dorage et autres.

Aspiration de fumées, d'exhalaisons.

Se recommande,

Téléphone 23.74

ALFRED RUEFLI, Ventilations, BIENNE

Excellentes références. Route de Boujean 52 a.

Pierres fines pour l'Horlogerie

Grenat, saphirs, rubis, etc.

RUBIS SCIENTIFIQUES

Pierres à emboutir - Pierres à chasser

- Diamètre précis -

Pierres-boussoles pour compteurs électriques

Pierres pour rhabillage.

THEURILLAT & Co

PORRENTROY

LIVRAISON PAR RETOUR

2291

Pour cause de départ à vendre avantageusement une **auto**

marque « Nash », conduite intérieure, 5 places, 8 cyl., modèle 1931, en parfait état, ayant très peu roulé. Comme paiement partiel on prendrait évent. des marchandises, montres ou mouvements.

Offres sous chiffre J 21009 U à Publicitas, Bienne.

Brevet

à vendre, concerne article de vente mondiale, utile et très intéressant, d'un écoulement assuré et de fabrication simple.

Offres sous P 2777 N à Publicitas Neuchâtel.

Qui se chargerait de fabriquer **comparateur d'alésage?**

Offres sous chiffre M 62589 X à Publicitas Genève.

Achète tout de suite, au comptant

stocks-liquidations

MONTRES ou FOURNITURES tous genres

Adresser offres détaillées à l'adresse E. P. D. poste restante, Marché-Neuf, BIENNE.

Dépôts
 Brevets d'Invention
 Marques et Modèles

Office W. Koelliker

Bienne

93, Rue Centrale, 93

Téléphone 3122

NOTZ & CO.
BIENNE

ACIER
SANDVIK

Terminages

Ancienne maison d'horlogerie bien organisée, entreprendrait terminages petites pièces en qualité soignée et bon courant.

Faire offres sous chiffre N 7252 X à Publicitas, Genève.

Ogival Watch

R. BRANDT. Téléph. 22.431

n'a qu'un souci
 servir ses clients
 consciencieusement.

FAITES UN ESSAI.

CARTONNAGES de luxe

pour montres-bracelets, cuir et moiré et montres de poche en tous genres et aux prix modérés offre:

J. Langenbach S.A.

Fabrique de cartonnages et papier ondulé,

Lenzburg (Argovie).

Avis aux Nickeleurs.

A vendre 2 immeubles composés d'une maison d'habitation avec 2 logements en bon état d'entretien, bien exposés au soleil, et un atelier indépendant pouvant occuper une vingtaine d'ouvriers, à proximité de fabriques importantes qui sortiraient des polissages et des nickelages de pièces de vélos. Travail suivi et assuré à personne capable. - Main-d'œuvre bon marché dans la localité. Facilités de paiement ou év. échange contre autre immeuble. - Affaire sérieuse. - Ecrire s. chiffre P 15768 D à Publicitas Delémont.

Représentant-Voyageur

Homme sérieux, énergique et d'initiative, ayant connaissances approfondies de la montre, cherche situation stable dans bonne maison s'occupant de la branche ou des parties annexes. Pourrait s'intéresser, références de 1^{er} ordre.

Offres sous chiffre P 3220 C à Publicitas Chaux-de-Fonds.